

**Service instructeur**  
Service de l'Environnement et de l'Agriculture

N° CP-2012-3-6-1

**Service consulté**

**CONVENTION MASSIF VOSGIEN 2007 2013  
C244 DÉVELOPPEMENT RURAL**

Résumé : Lors du BP 2007, l'Assemblée Départementale a souhaité poursuivre son soutien à l'agriculture de montagne à travers la convention Massif Vosgien 2007 2013 liant les trois collectivités alsaciennes. Dans ce cadre, il vous est proposé de vous prononcer sur deux dossiers représentant un total de 21.584,86 € de subvention pour la création ou l'amélioration de locaux de transformation et de vente.

A travers la convention « Massif Vosgien » 2007-2013, les collectivités territoriales alsaciennes souhaitent favoriser l'adaptation de l'agriculture de montagne en améliorant la qualité et la commercialisation des produits agricoles des territoires les plus fragiles et des zones rurales éloignées.

Dans ce cadre, ces deux dossiers vous sont présentés sous l'action « création ou amélioration de locaux de transformation et de vente ».

Le comité technique Massif Vosgien réuni en date du 8 décembre 2011, a retenu l'éligibilité de ces deux dossiers dont les caractéristiques détaillées figurent dans le tableau en annexe.

Les exploitants concernés sont :

Etienne FERNEX à BIEDERTHAL :

- Création d'un local de transformation de pain et acquisition de matériel pour la transformation du lait :

Monsieur FERNEX développe son exploitation avec l'objectif d'y installer son fils en 2012. Pour dégager un salaire supplémentaire ; l'exploitant qui fait déjà du fromage de chèvres vendu en direct, souhaite diversifier la gamme de ses produits transformés.

La diversification passe par l'acquisition de matériels supplémentaires, un tank à lait refroidisseur et une remorque pour transporter le lait dans de meilleures conditions d'hygiène ; en fromagerie, une baratte et une écrémeuse permettront de fabriquer du beurre, de la crème et du fromage blanc et une étuve donnera la possibilité de faire des yaourts.

Monsieur FERNEX fait de la vente sur les marchés et les foires. Afin d'assurer une bonne présentation des produits en respectant les normes d'hygiène réglementaires, l'achat d'une vitrine frigorifique est indispensable ainsi qu'une grosse glacière.

Le local de transformation de pain se fera dans un bâtiment existant où logent actuellement les chèvres. Ces dernières seront transférées dans un nouveau bâtiment d'élevage actuellement à l'étude dans le cadre du Plan de Modernisation des Bâtiments d'Élevage (PMBE).

L'exploitation est inscrite dans une démarche qualité BIO.

Il vous est proposé d'intervenir à hauteur de 15 % de l'investissement plafonné à 90.000,00 € HT.

Le total de la subvention départementale s'élèverait ainsi à 13.500 €, pour l'ensemble des éléments listés ci-dessus.

L'EARL FERME DE LA TETE DES FAUX à LAPOUTROIE :

- Création d'un local de transformation de fromage de chèvre :

L'EARL est née du regroupement de deux éleveurs de chèvres, Monsieur DOPFF de Lapoutroie et Madame CHARLOT de Saint Pierre Bois dans le Bas-Rhin, qui souhaitait venir s'installer dans le Haut-Rhin.

L'installation se fait sur l'exploitation de Monsieur DOPFF et nécessite une réorganisation complète de l'exploitation.

Outre un nouveau bâtiment d'élevage, actuellement à l'étude dans le cadre du Plan de Modernisation des Bâtiments d'Élevage (PMBE), une fromagerie est nécessaire afin de mutualiser au mieux la production.

Cette production est écoulee sur les marchés locaux sous le label de démarche qualité BIO ECOCERT et sur la base d'un plan qualité qui demande aux exploitants d'avoir une maîtrise sanitaire totale sur l'exploitation.

Il vous est proposé d'intervenir à hauteur de 15 % sur le montant d'investissement HT qui s'élève à 53.899,06 € soit une aide départementale de 8.084,86 €

Il vous est proposé de prendre en compte les deux dossiers dans le cadre du Contrat de Projets 2007/2013 relatif au Massif Vosgien, qui représentent un total de subventions départementales de 21.584,86 €.

La subvention de 8.084,86 € au profit de l'EARL FERME DE LA TETE DES FAUX sera prélevée sur le programme C244 Chapitre 204 Nature 20422 Fonction 74.

L'aide départementale de 13.500,00 € au bénéfice de Monsieur Etienne FERNEX sera prélevée sur le programme C244 Chapitre 204 Nature 20421 Fonction 74.

Je vous prie de bien vouloir en délibérer.



Charles BUTTNER

## POLITIQUE MASSIF VOSGIEN

## CREATION OU AMELIORATION DE LOCAUX DE TRANSFORMATION ET DE VENTE

Maîtres d'Ouvrage	Commune	Nature de l'investissement	aménagement/création	Montant des travaux	Date de dépôt	Avis de l'instructeur	Assiette retenue	Taux (%)	Subvention proposée (en Euro)				Observations
									Région	Département	FEADER	Autres	
FERNEX Etienne (DRU04041)	Biederthal (68)	fromagerie (tank à lait, pompe de transfert, chambre froide, chaudron cuivre, écremeuse, baratte, table d'égouttage, étagère, étuve à yaourt, laveuse, conteneur, cave d'affinage)	aménagement	42 314,26 €		conforme	90 000,00 €	50,00%	9 000,00 €	13 500,00 €	22 500,00 €		Démarche qualité Bio + Plan qualité
		atelier de fabrication de farine et de pain (moulin à farine, four à pain)	création	22 919,73 €									
		vitrine frigorifique	aménagement	25 063,78 €									
EARL Ferme de la Tête des Faux (Lisiane) CHARIOT (DRU04046)	Lapoutroie (68)	fromagerie (terrassment, maçonnerie, labo, branchement écoulement eau, cave d'affinage, mobilier, matériel de production)	création	53 899,06 €	02/11/2011	conforme	53 899,06 €	50,00%	5 389,91 €	8 084,86 €	13 474,77 €		Démarche qualité Bio + Plan qualité - En attente de clarification de son statut
TOTAL									35 974,77 €	21 584,86 €	35 974,77 €		

**POLITIQUE MASSIF VOSGIEN  
VALORISATION DES FOURRAGES LOCAUX DANS L'ALIMENTATION DES ANIMAUX**

Maître d'ouvrage	Commune	Nature de l'investissement	Montant des travaux	Date de dépôt	Avis de l'instructeur	Assiette retenue	Taux (%)	Subvention proposée (en Euro)			Observations
								Région	Dépt	FEADER	
<b>Comité technique du 08 12 2011</b>											
GINOT Steve	Masevaux (68)	tracteur conventionnel avec option montagne	47 200,00 €	21/10/2011	conforme	47 200,00 €	30%	14 160,00 €			attestation MSA 2011 à fournir
		chargeur	9 750,00 €		inéligible						
GAEC du CHENESIRE	Steige (67)	girofaneur	7 199,49 €	20/10/2011	conforme	15 000,00 €	50%	7 500,00 €			reprise andaineur 1 700 €+ certificat de conformité JA à fournir
		giroandaineur	2 963,73 €		conforme						
		faucheuse	5 734,55 €		conforme						
GAEC du Moulin-Haut	Otlingue (68)	faucheuse	6 500,00 €	25/10/2011	conforme	15 000,00 €	50%	7 500,00 €			reprise éventuelle faucheuse
		andaineur	13 000,00 €		conforme						
Cédric BARLIER	Fréland (68)	tracteur conventionnel avec option montagne	48 671,00 €	20/09/2011	conforme	48 671,00 €	30%	14 601,30 €			JA
Jean-Jacques SCHUBNEL	Wintzfelden (68)	tracteur conventionnel avec option montagne	35 000,00 €	26/10/2011	en attente	35 000,00 €	30%	10 500,00 €			à traiter en septembre 2012 au prorata de l'enveloppe de 130 000 €
EARL DIDIERJEAN BRUNO Père et Fils	Freland (68)	faneuse	9 170,00 €	07/11/2011	conforme	7 592,00 €	50%	3 796,00 €			JA - déjà achat faucheuse (7 408 €) subventionné 2T2010 / reprise faneuse
		andaineur	5 876,00 €		conforme						
GAEC MICLO	Orbey (68)	tracteur	-91 049,00 €	22/10/2010	conforme sous réserve	-50 000,00 €	30%	-7 500,00 €			1/2 JA - courrier de renonciation à la subvention pour le tracteur (2011)
		autochargeuse	46 300,00 €	30/09/2011	conforme sous réserve	46 300,00 €	52,5%	24 307,50 €			
STEINER Nicolas	Orbey (68)	autochargeuse	-38 385,00 €	09/04/2010	conforme sous réserve	-38 385,00 €	50%	-19 192,50 €			courrier de renonciation à l'aide pour l'autochargeuse (2011)
		tracteur conventionnel avec option montagne	58 457,00 €	27/08/2011	conforme sous réserve	50 000,00 €	30%	15 000,00 €			
EARL du Sacré Cœur	Orbey (68)	faneuse	9 175,00 €	02/11/2011	conforme	15 000,00 €	50%	7 500,00 €			JA
		faucheuse	5 990,00 €		conforme						
		andaineur	4 945,00 €		conforme						
		tracteur conventionnel avec option montagne	69 900,00 €		conforme						
Claude ANTOINE	Orbey (68)	autofaucheuse	-105 846,00 €	19/10/2010	reporté	-50 000,00 €	50%	-25 000,00 €			exploitant indécis
		tracteur spécifique montagne	52 617,00 €	01/09/2011		50 000,00 €	50%	25 000,00 €			
<b>TOTAL</b>			203 168,77 €			194 178,00 €		93 172,30 €			

**POLITIQUE MASSIF VOSGIEN**

**ACQUISITION DE MATERIEL D'ENTRETIEN**

								Financements proposés (en Euro)					
Maître d'ouvrage	Commune	Nature de l'investissement	Montant des travaux	Date de dépôt	Eligibilité	Assiette retenue	Taux (%)	Région	Etat	Dépt	FEOGA	Autres	Observations
<b>Comité technique du 08 12 2011</b>													
Jean-Jacques SCHUBNEL	Wintzfelden (68)	broyeur	7 470,00 €	26/10/2011	conforme	7 470,00 €	40%	2 988,00 €					
Pascale KUGLER	Soultzeren (68)	broyeur frontal	8 580,00 €	31/08/2011	conforme	8 580,00 €	40%	3 432,00 €					
GAEC du Versant du Soleil	Hohrod (68)	motofaucheuse + broyeur	16 385,00 €	02/09/2011	conforme	16 385,00 €	40%	6 554,00 €					JA
EARL SIFFERLEN	Kruth (68)	broyeur frontal	9 295,00 €	16/08/2011	conforme	9 295,00 €	40%	3 718,00 €					
Jean-François BARLIER	Fréland (68)	motofaucheuse	7 254,00 €	22/09/2011	conforme	7 254,00 €	40%	2 901,60 €					
EARL DIDIERJEAN BRUNO Père et Fils	Fréland (68)	broyeur	11 113,00 €	07/01/2011	conforme	11 113,00 €	40%	4 445,20 €					reprise broyeur - JA
GAEC Les Aviats	Urbeis (67)	girobroyeur	6 301,00 €	28/11/2011	conforme	6 301,00 €	40%	2 520,40 €					
GAEC MICLO	Orbey (68)	motofaucheuse	22 204,50 €	30/09/2011	conforme	22 204,50 €	40%	8 881,80 €					
GAEC D'ONGRANGE	Fréland (68)	motofaucheuse	10 000,00 €	07/11/2011	conforme	10 000,00 €	40%	4 000,00 €					
EARL du Sacré Cœur	Orbey (68)	broyeur	9 786,00 €	02/11/2011	conforme	9 786,00 €	40%	3 914,40 €					JA
		motofaucheuse	25 616,00 €		conforme	25 616,00 €	40%	10 246,40 €					
		débroussaieuse	1 479,00 €		conforme	1 479,00 €	40%	591,60 €					
GAEC UHLMANN	Niederbronn-les-Bains (67)	broyeur	8 612,00 €	08/12/2011	conforme	8 612,00 €	40%	3 444,80 €					
<b>TOTAL</b>			<b>144 095,50 €</b>			<b>144 095,50</b>		<b>57 638,20</b>					

POLITIQUE MASSIF VOSGIEN

RENOVATIONS PASTORALES

								Financements proposés (en Euro)			
Maître d'ouvrage	Commune	Nature de l'investissement	Montant des travaux	Date de dépôt	Eligibilité	Assiette retenue	Taux (%)	Région	Dépt	FEDER+FNADT	Observations
<b>Comité technique du 08 12 2011</b>											
GAEC Ferme SCHRUTT TISSERAND	Orbey (68)	Amélioration pastorale	6 236,30	10/09/2011	conforme sous réserve	6 116,30	50,00%	3 058,15			avis DDT frais de dossier inéligible
KUNTZ Stéphane	Husseren- Wesserling (68)	Amélioration pastorale	20 712,08	10/09/2011	conforme sous réserve	20 467,08	50,00%	10 233,54			3 ha - avis DDT frais de dossier inéligible
KUNTZ Stéphane	Husseren- Wesserling (68)	Amélioration pastorale	15 327,44	10/09/2011	conforme sous réserve	15 082,44	50,00%	7 541,22			2,95 ha - avis DDT frais de dossier inéligible
GAEC UHLMANN	Niederbronn-les- Bains (67)	Amélioration pastorale	3 248,60	08/12/2011	conforme sous réserve	3 248,60	50,00%	1 624,30			avis DDT acte de propriété ou bail rural état récap devis
<b>TOTAL</b>			<b>45 524,42 €</b>			<b>44 914,42 €</b>		<b>22 457,21 €</b>			

DOSSIERS EXAMINES PAR LA COMMISSION PERMANENTE  
DU 16 MARS 2012

Développement rural (Inv)  
PROGRAMME 2012

N° Opération	Maître d'ouvrage Libellé de l'opération	Montant Subventionnable	Taux	Montant de la subvention
DRU0406	<b>EARL FERME DE LA TETE DES FAUX à LAPOUTROIE</b> Création d'un local de fabrication de fromages de chèvre  <b>Contrat de Projets 2007/2013</b>  Cofinancement : CONSEIL REGIONAL D'ALSACE : 5 389,91 € UNION EUROPEENNE : 13 474,77 €	53 899,06	15 %	8 084,86
DRU0401	<b>FERNEX ETIENNE à BIEDERTHAL</b> Matériel pour transformation et vente fromages/beurre/yaourts  <b>Contrat de Projets 2007/2013</b>  Cofinancement : CONSEIL REGIONAL D'ALSACE : 9 000,00 € UNION EUROPEENNE : 22 500,00 €	90 000,00	15 %	13 500,00
<b>Total</b>				<b>21 584,86</b>